

Collectius en plural

Res no priva, és clar, que els noms anomenats collectius —els que estant en singular designen una pluralitat d'elements— puguin revestir també la forma del plural: les pinedes, tres ramats, uns quants grups, les multituds, etc.

Però hi ha tota una sèrie de noms, que tenen també un cert sentit collectiu, perquè designen substàncies o matèries en una quantitat indefinida, i que, per tant, haurien d'ésser generalment usats en singular. I, tanmateix, obeint a una tendència moderna —segurament amb influència del castellà, en què tampoc no es deu considerar gaire ortodoxa— molts d'aquests noms són ara sovint usats en la forma del plural, en casos en què res no ho justifica. Heus ací uns quants exemples d'aquests plurals: Transportava fruites. Li agraden les verdures. Hi havia una gran varietat de carns. Les aigües del riu baixaven brutes. Les sorres del desert. Les neus de la muntanya. Unes gents molt estranyes. En tots aquests casos nosaltres optaríem decididament per la forma del singular: Transportava fruita. Li agrada la verdura. Hi havia una gran varietat de carn. L'aigua del riu baixava bruta. La sorra del desert. La neu de la muntanya. Una gent molt estranya. Cal reconèixer, que ens movem en un terreny delicat, difícil de sistematitzar i poc propici a admetre esquemes que poguin preveure tot els casos. Fins i tot d'un mot tan essencialment collectiu com gent, no gosaríem afirmar que no sigui possible cap cas en què calgués usar-lo en plural, perquè la complexitat i la varietat de les idees, dels conceptes lògics que es pot esdevenir que calgui expressar per mitjà del llenguatge, és totalment imprevisible.

Tanmateix, no volem anar tan lluny. Potser un altre dia en tornarem a parlar. Aquesta nota intenta, solament, ésser un toc d'atenció contra aquesta tendència a l'ús de les formes del plural en casos en què hi resulta inadequat i innecessari. Certament, si veiem que amb el singular d'un d'aquests mots de què és qüestió ja expressem la nostra idea amb precisió, farem molt ben fet de prescindir del plural.

ALBERT JANE